



# 『福岡-インドネシアビジネス交流会』のご案内

主催：福岡県・中小企業基盤整備機構

福岡県と中小企業基盤整備機構(中小機構)は、アジア各国・地域の中小企業経営者を招へいし、日本の経営スタイルや人材育成、品質管理等に関する研修を行うと同時に、交流会や商談会を実施し、県内の中小企業経営者とアジアの中小企業経営者との相互理解を深め、福岡とアジアのビジネス関係強化を図る経済交流事業を実施します。

今回は、インドネシアの自動車部品・金型関連の中小企業を中心とした20社の経営者等を福岡に招き、商談会やインドネシアビジネスに関するセミナーおよび交流パーティを下記のとおり開催します。皆さまのご参加をお待ちしております。

日時： 2013年 **1月31日**(木) 9:15～20:00 8時50分開場

会場： GRANADA SUITE グラナダスイート  
(福岡市博多区中州 5-3-8 アクア博多 11階・12階)

【第1部】申込締切 <1次>:1月17日(木)、<2次>:1月25日(金)

【第2部・第3部】申込締切:1月29日(火) / 定員:80名

どの時間帯からでもご参加いただけますので、別紙の参加申込書によりFAXにてお申し込みください。

## 第1部:商談会

9:15～15:30

○日本の中小企業との取引(製品の購入など)や連携等を希望しているインドネシア企業との商談会を開催します。中小企業の皆様のご参加をお待ちしております。

\*インドネシア語⇄日本語の通訳を配置します。

\*参加希望の企業様には別途、中小機構事務局より商談会申込書をお送りいたします。必要事項をご記入の上、ご提出ください。お申込みの1次締切は、1月17日(木)となっております。事前予約がないと当日の商談ができませんので、必ずお申込みください。

\*インドネシア企業の情報は、「中小機構 国際化支援センター」のWEBページに掲載しております。

<http://www.smrj.go.jp/keiei/kokusai/>

## 第2部:インドネシアビジネスセミナー

16:00～18:00

○インドネシアの最新動向に関する講演を予定しています。\*インドネシア語⇄日本語の逐次通訳あり。

講演1: テーマ「インドネシア経済の現状及びその魅力(仮)」

インドネシア商工会議所(KADIN) 機械・輸送部門常任委員会副委員長

ダセップ・アーマディ氏

講演2: テーマ「中小企業にとってのインドネシアビジネスの成功の秘訣(仮)」

中小企業基盤整備機構 国際化支援センターシニアアドバイザー

牛腸 純和氏

○インドネシアからの参加企業各社より企業紹介を行います。

## 第3部:ビジネス交流パーティ

18:15～20:00

\*立食形式のパーティです。(参加費:お一人1,000円)

\*交流会ではインドネシア語⇄日本語の通訳を複数配置します。

**お申込 FAX 番号 092-482-0453**

**『福岡-インドネシアビジネス交流会』参加申込書**

※インドネシア企業にビジネス交流会参加者リストを配布する予定です。今後のビジネス展開のためにも、英文記入欄へのご記入を是非お願い致します。

貴社名			
(英文貴社名)			
業種 または 主要製品			
(英文)			
ご住所			
TEL		FAX	
Email			
ホーム・ページ アドレス			
①ご所属		お役職	
(英文ご所属名)		(英文お役職名)	
ご芳名			
(英文ご芳名)			
②ご所属		お役職	
(英文ご所属)		(英文お役職名)	
ご芳名			
(英文ご芳名)			

第1部参加  第2部参加  第3部参加

\*チェック(✓)をお願いします。

※第1部の商談会の申込1次締め切りは、1月17日(木)です。

商談希望企業様には別途、中小機構事務局より商談会申込書をお送りいたします。

(お問い合わせ先: 福岡-インドネシアビジネス交流会事務局 TEL: 092-482-7006

麻生教育サービス(株) コンサルティング部 山口 )

## 《会場へのアクセス》

### GRANADA SUITE グラナダスイート

住所: 福岡市博多区中洲5-3-8 アクア博多11F・12F



#### ◆電車ご利用の場合

- 福岡空港から地下鉄で中洲川端駅まで約9分
- JR博多駅から地下鉄で中洲川端駅まで約3分
- 地下鉄空港線中洲川端駅（2番出口）から徒歩1分

#### ◆バスご利用の場合

- 西鉄バス「中洲」から徒歩2分
- 西鉄バス「東中洲」から徒歩1分

#### ◆車ご利用の場合

- 福岡空港から車で約20分
- JR博多駅から車で約5分
- 福岡都市高速「呉服町IC」より車約3分
- 福岡都市高速「千代IC」より車約8分

※専用駐車場がございませんので公共交通機関をご利用ください。